

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom

Seduta del
09.04.2024Uhr – Ore
19:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindefachausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale

			Abw. Entsch./ Ass. Giust.	Abw. Unentsch./ Ass. Ingiust.
Bürgermeister	MATSCHER Christoph	Sindaco		
Gemeindereferentin	KRÖSS Roswitha	Assessore		
Gemeindereferentin	FREI UNTERHOLZNER Elisabeth	Assessore		
Gemeindereferent	HOLZNER Christoph	Assessore		
Gemeindereferent	PREMSTALLER Roland	Assessore	X	

Ihren Beistand leistet die Gemeindefachsekretärin

Assiste la segretaria comunale

Dr. INNERHOFER Hella

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt
HerrRiconosciuto legale il numero degli intervenuti, la
Signore

MATSCHER Christoph

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Behandelt wird folgender

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

**Personal - Kenntnisnahme des
Bereichsabkommens für die Bediensteten der
Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und ÖBPB
vom 28.03.2024**

**Personale - Presa d'atto dell'accordo di
comparto per i dipendenti dei Comuni, delle
Comunità comprensoriali e delle APSP del
28.03.2024**

Am 28.03.2024 haben die Vertragsparteien ein Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. unterzeichnet, mit welchem eine Regelung geschaffen wird, welche die Auszahlung von Vergütungen für statistische Erhebungen, die durch das gemeindeeigene Personal im Auftrag des ASTAT oder des ISTAT durchgeführt werden, ermöglicht.

Gemäß Art. 176, Absatz 1, des Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018) wird das Abkommen vom Gemeindeausschuss zur Kenntnis genommen.

Das Rundschreiben Nr. 02/2024 vom 03.04.2024 des Südtiroler Gemeindenverbandes, welches die wichtigsten Neuerungen darlegt, wird zur Kenntnis genommen.

Nach Einsichtnahme in das Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. vom 28.03.2024.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018.

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Bestimmungen des Abkommens anwenden zu können.

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- fachlichen Ordnungsmäßigkeit (VvM+1HsnM+5Q5B68/Mml8LrudiDMNPibOKo-IYYIU02A=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit: nicht erforderlich keine Ausgabenverpflichtung;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindeordnung;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindegatzung;

BESCHLIEßT DER GEMEINDEAUSSCHUSS

- 1) das Bereichsabkommen der Bediensteten der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B. vom 28.03.2024 zur Kenntnis zu

In data 28/03/2024 le parti contrattuali hanno sottoscritto un accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. con il quale viene prevista una disciplina che consente il pagamento di indennità per rilevazioni statistiche effettuate dal personale del Comune per conto dell'ASTAT o dell'ISTAT.

La Giunta comunale prende atto di tale accordo ai sensi dell'art. 176, comma 1, del Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03/05/2018.

Vista la circolare n. 02/2024 del 03/04/2024 del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano, che illustra le novità più rilevanti.

Visto l'accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 28/03/2024.

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018.

Per l'esistente urgenza viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018, per poter applicare le disposizioni dell'accordo di comparto.

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica (VvM+1HsnM+5Q5B68/Mml8LrudiDMNPibOKoIYYIU02A=)
- alla regolarità contabile: non richiesto nessun impegno di spesa;

Visto il vigente ordinamento dei comuni;

Visto il vigente statuto comunale;

LA GIUNTA COMUNALE DELIBERA

- 1) di prendere atto dell'accordo di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 28/03/2024;

nehmen;

- 2) die Anwendung des Abkommens vorzunehmen;
 - 3) festzulegen, dass das beiliegende Dokument integrierender und wesentlicher Bestandteil dieses Beschlusses ist;
 - 4) festzuhalten, dass vorliegende Maßnahme keinerlei direkte buchhalterische Ausgabe mit sich bringt.
 - 5) dieser Beschluss wird aus den in den Prämissen angeführten Gründen, im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollstreckbar erklärt.
- 2) di provvedere all'applicazione dell'accordo di comparto;
 - 3) di disporre che l'allegato documento è parte integrante e sostanziale della presente delibera;
 - 4) di dare atto che il presente provvedimento non comporta alcuna spesa contabile diretta.
 - 5) di dichiarare, per i motivi citati in premessa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183 comma 4 del „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“ (CEL) approvato con legge regionale n.2 del 03.05.2018.

Hinweis:

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevausschuss Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Avvertimento:

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
MATSCHER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale